

# VEVOR

ΚΩΔΙΚΟΣ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ : FMDRPSLDCSXNPGHLVV2



Μοντέλα:

# VEVOR Επαγγελματικός Ηλεκτρικός Φούρνος Πίτσας VEVOR για 16" Πίτσα FMDRPSLDSCXNPGHLVV2

ZH-16M • ZH-16M-2 • ZH-14M • ZH-14M-2  
ZH-PT-1D • ZH-PT-1M • ZH-PT-2M

## Σημαντική σημείωση

Το παρόν αποτελεί επαγγελματική ελληνική απόδοση του αγγλικού τμήματος του εγχειριδίου. Οι τεχνικές τιμές, τα μοντέλα, οι κωδικοί εξαρτημάτων και οι προειδοποιήσεις διατηρούνται σύμφωνα με το πρωτότυπο. Όπου το πρωτότυπο αγγλικό κείμενο είναι γλωσσικά ασαφές, η απόδοση γίνεται όσο το δυνατόν πιο πιστά στο τεχνικό νόημα, χωρίς αλλαγή των τεχνικών τιμών.

## Περιεχόμενα

1. 1. Γενικές πληροφορίες και οδηγίες
2. 2. Οδηγίες λειτουργίας / ψησίματος
3. 3. Προειδοποιήσεις και κανόνες ασφαλείας
4. 4. Παρουσίαση προϊόντος και εξαρτήματα
5. 5. Δομή και διαστάσεις μοντέλων
6. 6. Οδηγίες εγκατάστασης
7. 7. Μεταφορά και αποθήκευση
8. 8. Καθημερινοί έλεγχοι
9. 9. Ηλεκτρικά διαγράμματα
10. 10. Καθαρισμός και συντήρηση
11. 11. Γενική διάγνωση βλαβών

# 1. Γενικές πληροφορίες και οδηγίες

Μοντέλα: ZH-16M, ZH-16M-2, ZH-14M, ZH-14M-2, ZH-PT-1D, ZH-PT-1M, ZH-PT-2M.

Αυτό είναι το πρωτότυπο εγχειρίδιο οδηγιών. Διαβάστε προσεκτικά όλες τις οδηγίες πριν από τη χρήση. Η VEVOR διατηρεί το δικαίωμα ερμηνείας του εγχειριδίου χρήσης. Η εμφάνιση του προϊόντος εξαρτάται από το προϊόν που παραλάβατε. Ενδέχεται να πραγματοποιούνται τεχνολογικές ή λογισμικές ενημερώσεις χωρίς ξεχωριστή ειδοποίηση.

## Σωστή απόρριψη

Το προϊόν υπόκειται στις διατάξεις της Ευρωπαϊκής Οδηγίας 2012/19/EK. Το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου υποδεικνύει ότι το προϊόν πρέπει να συλλέγεται χωριστά από τα οικιακά απορρίμματα στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Αυτό ισχύει για το προϊόν και για όλα τα εξαρτήματα που φέρουν το ίδιο σύμβολο. Τα προϊόντα με την ένδειξη αυτή δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα κοινά οικιακά απορρίμματα, αλλά να παραδίδονται σε σημείο συλλογής για ανακύκλωση ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού.

### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Για τη μείωση του κινδύνου τραυματισμού, ο χρήστης πρέπει να διαβάσει προσεκτικά το εγχειρίδιο οδηγιών.

### ΠΡΟΣΟΧΗ

Κρατήστε τα παιδιά μακριά από τη συσκευή. Οι επιφάνειες μπορεί να αναπτύξουν υψηλή θερμοκρασία κατά τη χρήση.

# 2. Οδηγίες λειτουργίας / ψησίματος

Καλώς ήρθατε στην αγορά και χρήση του ηλεκτρικού φούρνου πίτσας.

Για την πλήρη αξιοποίηση των δυνατοτήτων του προϊόντος και για τη μείωση περιττών απωλειών και τραυματισμών, διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες πριν από τη χρήση και κρατήστε το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά.

Η σειρά των προϊόντων έχει σχεδιαστεί με βάση χαρακτηριστικά αντίστοιχων προϊόντων, με πρακτική δομή, εύκολη λειτουργία, γρήγορη θέρμανση, καλή θερμομόνωση και εξοικονόμηση ενέργειας. Προορίζεται για το ψήσιμο πίτσας με ομοιόμορφο χρώμα, τραγανή υφή και καλή γεύση.

## Διαδικασία ψησίματος

- Ανοίξτε τον διακόπτη τροφοδοσίας.
- Ρυθμίστε τον θερμοστάτη στην επιθυμητή θερμοκρασία.
- Ρυθμίστε στη συνέχεια τον χρονοδιακόπτη. Για να ξεκινήσει η θέρμανση, πρέπει να έχουν ρυθμιστεί τόσο ο θερμοστάτης όσο και ο χρονοδιακόπτης.
- Όταν η θερμοκρασία φτάσει στην προκαθορισμένη τιμή, μπορείτε να ξεκινήσετε το ψήσιμο.
- Όταν ολοκληρωθεί το ψήσιμο της πίτσας, απενεργοποιήστε τον διακόπτη τροφοδοσίας και ανοίξτε την πόρτα για να αφαιρέσετε την πίτσα.

### ΠΡΟΤΕΙΝΟΜΕΝΗ ΠΡΟΘΕΡΜΑΝΣΗ

Συνιστάται η προθέρμανση του φούρνου πριν από την τοποθέτηση του φαγητού. Το πρωτότυπο εγχειρίδιο προτείνει προθέρμανση στους 120–150 °C και στη συνέχεια ρύθμιση της απαιτούμενης θερμοκρασίας ψησίματος.

### 3. Προειδοποιήσεις και κανόνες ασφαλείας

Διαβάστε όλες τις προειδοποιήσεις ασφαλείας, τις οδηγίες, τις εικόνες και τις προδιαγραφές που παρέχονται με τον ηλεκτρικό φούρνο πίτσας. Η μη τήρηση των παρακάτω οδηγιών μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία, πυρκαγιά ή/και σοβαρό τραυματισμό.

1. Το προϊόν προορίζεται ως επαγγελματική συσκευή και πρέπει να χρησιμοποιείται από εκπαιδευμένο προσωπικό.
2. Μην αποσυναρμολογείτε, τροποποιείτε ή αλλάζετε την εγκατάσταση της συσκευής. Η αυθαίρετη μετατροπή μπορεί να προκαλέσει σοβαρά ατυχήματα.
3. Για προστασία από ηλεκτροπληξία, μην βυθίζετε το καλώδιο, το φις ή τη μονάδα μαγειρέματος σε νερό ή άλλο υγρό.
4. Κατά τον καθαρισμό, διακόψτε την τροφοδοσία. Μην ψεκάζετε απευθείας νερό πάνω στη συσκευή, επειδή η εισχώρηση νερού μπορεί να προκαλέσει διαρροή και ηλεκτροπληξία.
5. Μην χτυπάτε τη συσκευή και μην τοποθετείτε βαριά αντικείμενα πάνω της.
6. Κατά τη λειτουργία, λόγω των υψηλών θερμοκρασιών, μην αγγίζετε με γυμνά χέρια το εσωτερικό ή την πόρτα της συσκευής.
7. Χρησιμοποιείτε αποκλειστικά την ηλεκτρική τροφοδοσία που αναγράφεται στην πινακίδα του προϊόντος και που πληροί τα απαιτούμενα πρότυπα ασφαλείας.
8. Κρατήστε τη συσκευή και το καλώδιό της μακριά από παιδιά κάτω των 8 ετών. Απαιτείται στενή επίβλεψη όταν η συσκευή χρησιμοποιείται από ή κοντά σε παιδιά.
9. Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιείται από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή νοητικές ικανότητες ή με έλλειψη εμπειρίας/γνώσεων μόνο εφόσον επιβλέπονται ή έχουν λάβει οδηγίες ασφαλούς χρήσης και έχουν κατανοήσει τους σχετικούς κινδύνους. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή.
10. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να πραγματοποιούνται από παιδιά, εκτός εάν είναι άνω των 8 ετών και επιβλέπονται.
11. Για τη μείωση του κινδύνου πυρκαγιάς ή ηλεκτροπληξίας, οι επισκευές πρέπει να πραγματοποιούνται μόνο από εξουσιοδοτημένο προσωπικό. Για ρύθμιση ή επισκευή, απευθυνθείτε σε εκπαιδευμένο επαγγελματία μέσω του προμηθευτή.
12. Μην αποθηκεύετε ή χρησιμοποιείτε εύφλεκτα ή εκρηκτικά αέρια, υγρά ή αντικείμενα κοντά στη συσκευή.
13. Η συσκευή διαθέτει γειωμένο φις. Εάν το φις δεν εφαρμόζει πλήρως στην πρίζα, απευθυνθείτε σε εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο. Μην τροποποιείτε το φις και μην χρησιμοποιείτε αντάπτορα.

**14.** Για τη μείωση του κινδύνου εγκαυμάτων, ηλεκτροπληξίας, πυρκαγιάς ή τραυματισμού: μην αποσυναρμολογείτε τη μονάδα, εκτός εάν πρόκειται για εξουσιοδοτημένο τεχνικό· αποσυνδέστε τη συσκευή πριν από πλήρωση/εργασία που απαιτεί αποσύνδεση και μην υπερβαίνετε την ένδειξη MAX· μην αγγίζετε την πρίζα με βρεγμένα χέρια.

**15.** Σε περίπτωση καταιγίδας ή κεραυνών, αποσυνδέστε την τροφοδοσία το συντομότερο δυνατόν.

**16.** Μην χρησιμοποιείτε αιχμηρά ή ακατάλληλα αντικείμενα που μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στο περίβλημα ή στον πίνακα ελέγχου.

**17.** Μετά τη χρήση, αποσυνδέστε την τροφοδοσία. Η εγκατάσταση και συντήρηση των ηλεκτρικών κυκλωμάτων πρέπει να πραγματοποιείται από εξειδικευμένο επαγγελματία.

**18.** Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, το τμήμα συντήρησης ή αντίστοιχα εξειδικευμένο άτομο, ώστε να αποφεύγεται κίνδυνος.

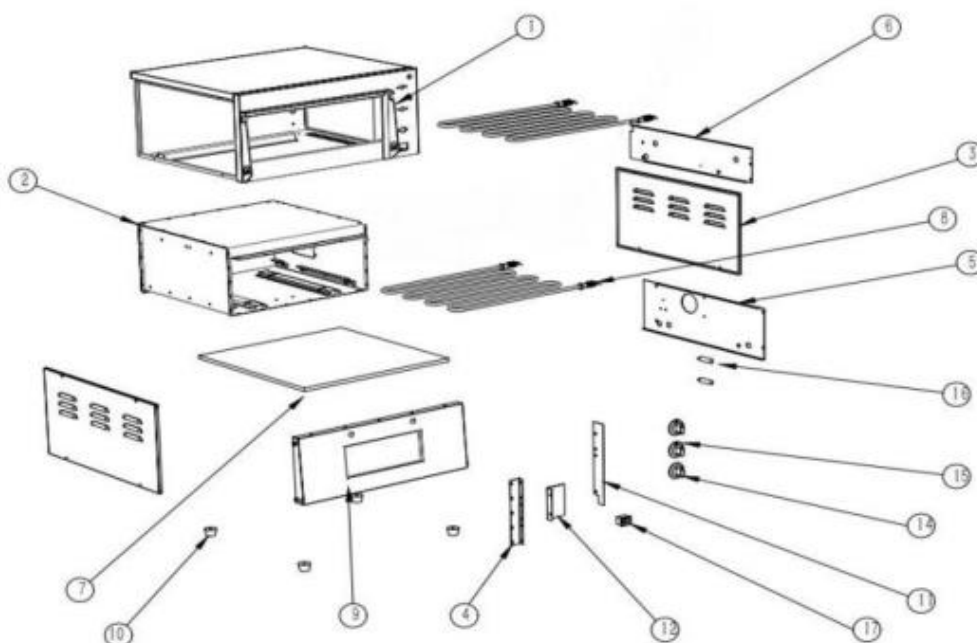
## 4. Παρουσίαση προϊόντος και εξαρτήματα

### ZH-14M / ZH-16M – exploded view

- 1. Εξωτερικό περίβλημα
- 2. Εσωτερικός θάλαμος
- 3. Αριστερή και δεξιά πλάκα στεγανοποίησης
- 4. Πλάκα τοποθέτησης/πίεσης μονωτικού υλικού
- 5. Κάτω πλάκα μονωτικού υλικού
- 6. Επάνω πλάκα μονωτικού υλικού
- 7. Κεραμική πλάκα
- 8. Σωλήνας θέρμανσης
- 9. Πόρτα
- 10. Ελαστικά πέλματα
- 11. Μονωτικό υλικό στεγανοποίησης κουτιού ελέγχου
- 12. Φωτοηλεκτρικό εμπόδιο/φωτοαισθητήρας
- 14. Χρονοδιακόπτης
- 15. Ρυθμιστής θερμοκρασίας
- 16. Ενδεικτική λυχνία
- 17. Διακόπτης διπλού τύπου

## PRODUCT BRIEF

Maintenance of three-dimensional exploded view:  
ZH-14M/ZH-16M:



1.outermost shell

2.Inner tank

3.left and right sealing plates

4.cotton pressing positioning plate

5.under the cotton plate

6.on the cotton plate

7.ceramic wafer

8.heating tube

9.door

10.rubber feet

11.control box sealing cotton

12.light barrier

14.time-meter

15.temperature controller

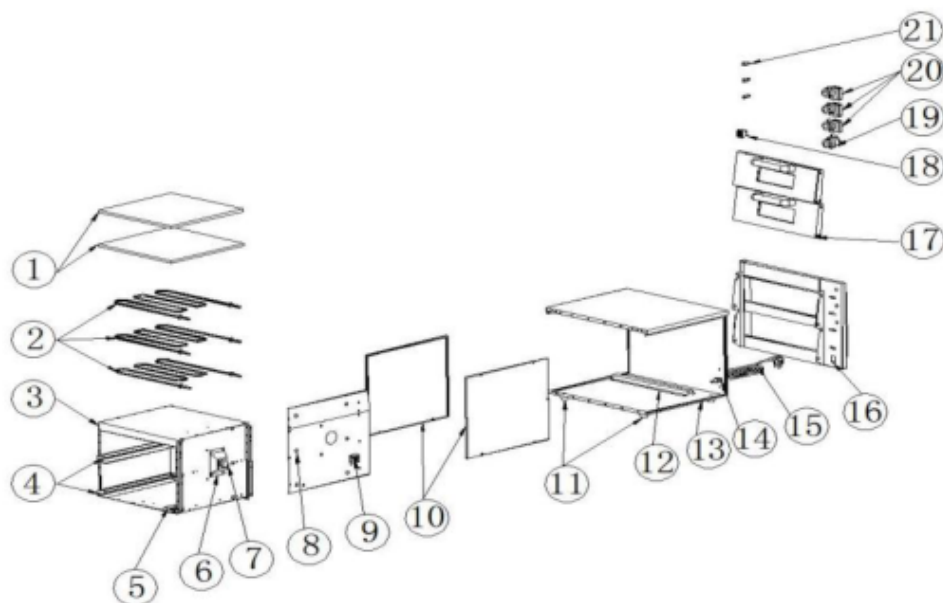
16.pilot light

17.double fish eye switch

## ZH-14M-2 / ZH-16M-2

- 1. Πλάκα ψησίματος/πέτρα πίτσας: ZH-14M-2 = 360 × 360 × 11 mm · ZH-16M-2 = 410 × 410 × 11 mm
- 2. Σωλήνας θέρμανσης
- 3. Εσωτερικά εξαρτήματα
- 4. Βάση στήριξης πέτρας πίτσας
- 5. Κάτω πλάκα στήριξης σωλήνα θέρμανσης
- 6. Αμπαζούρ
- 7. Θερμαντική λυχνία
- 8. Πλάκα συγκράτησης μονωτικού υλικού
- 9. Ακροδέκτης πέντε κυλίνδρων
- 10. Αριστερή και δεξιά πλάκα συσκευής
- 11. Πόδι στήριξης
- 12. Πλάκα στήριξης εσωτερικών εξαρτημάτων
- 13. Εξωτερικά εξαρτήματα
- 14. Κεφαλή καλωδίου
- 15. Καλώδιο τροφοδοσίας
- 16. Εξαρτήματα μπροστινού πλαισίου
- 17. Εξαρτήματα πόρτας
- 18. Διακόπτης ON/OFF
- 19. Χρονοδιακόπτης
- 20. Θερμοστάτης
- 21. Ενδεικτική λυχνία

## ZH-14M-2/ZH-16M-2:



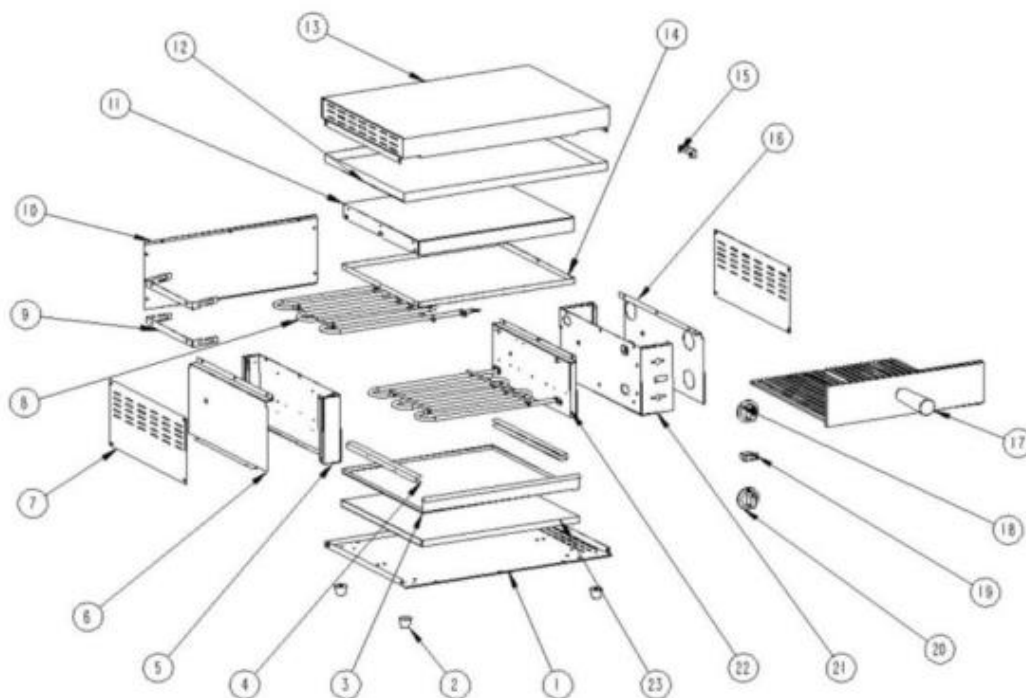
1. ZH-14M-2pizza stone, 360\*360\*11mm ZH-16M-2pizza stone, 410\*410\*11mm
2. heating tube,
3. inside components
4. support place of pizza stone
5. downside support plate of heating tube
6. lampshade
7. Heat lamp
8. board that holds down cotton
9. Five cylinder terminal
10. left and right plate of machine

11. supporting leg
- 12.support plate of inside components
- 13.outside components
14. Cable head
- 15.power line
- 16.Before frame components
- 17.components of door
- 18.on-off switch
- 19.timer
- 20.Thermostat
- 21.indicator light

## ZH-PT-1M

- 1. Νέα πλάκα βάσης
- 2. Ελαστικά πέλματα
- 3. Νέος δίσκος συλλογής/βοηθητικός δίσκος
- 4. Νέα λωρίδα στερέωσης σχάρας ψησίματος
- 5. Νέα αριστερή πλάκα
- 6. Αριστερή πλάκα μονωτικού υλικού
- 7. Νέα αριστερή και δεξιά πλάκα στεγανοποίησης
- 8. Νέος σωλήνας θέρμανσης
- 9. Πλάκα στερέωσης σωλήνα θέρμανσης
- 10. Πίσω πλάκα στεγανοποίησης
- 11. Επάνω μονωτικό υλικό πίεσης 1
- 12. Νέα επάνω πλάκα πίεσης μονωτικού υλικού
- 13. Νέος επάνω δίσκος
- 14. Νέα επάνω πλευρική πλάκα σύνδεσης
- 15. Στήριγμα τουρμπίνας
- 16. Δεξιά πλάκα μονωτικού υλικού
- 17. Εξαρτήματα συρταριού
- 18. Χρονοδιακόπτης
- 19. Μονός διακόπτης
- 20. Ρυθμιστής θερμοκρασίας
- 21. Νέα δεξιά πλάκα
- 22. Εσωτερική δεξιά πλάκα
- 23. Κάτω πλάκα πίεσης μονωτικού υλικού

## ZH-PT-1M



1.the new baseplate  
 2.rubber feet  
 3.the new sundry basin  
 4.the new baked net fixed strip  
 5.the new left board  
 6.left cotton plate  
 7.the new left and right sealing plate  
 8.the new heating tube  
 9.heat tube fixed plate  
 10.after the sealing plate  
 11.top pressure cotton 1  
 12.the new top pressing cotton board

13.the new top tray  
 14.the new upper side connecting plate  
 15.turbine stent  
 16.right cotton plate  
 17.drawer components  
 18.time-meter  
 19.single jade eye switch  
 20.temperature controller  
 21.the new right board  
 22.inside the right plate  
 23.bottom pressure cotton board

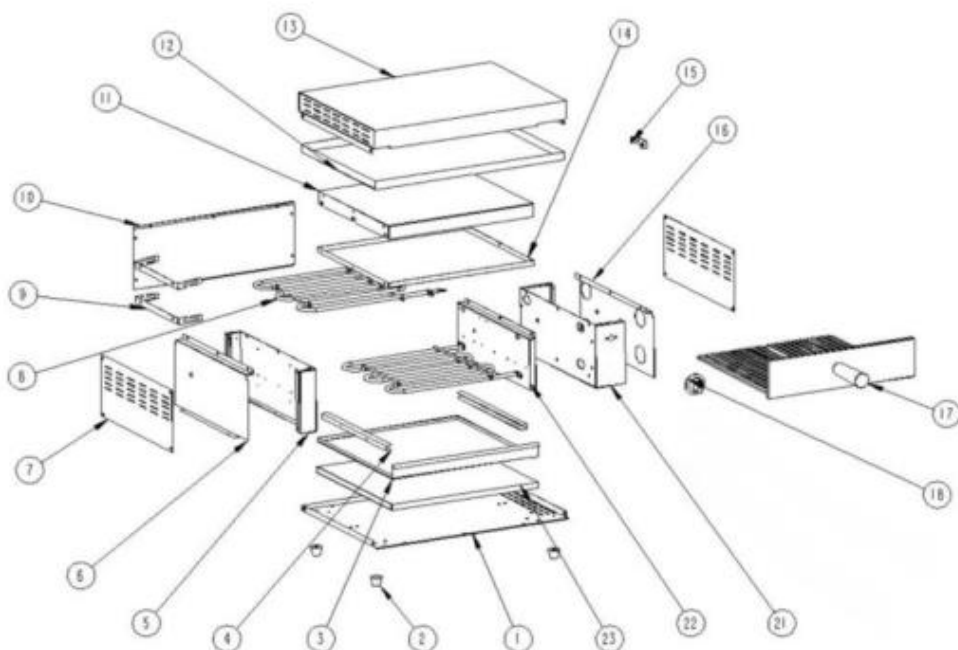
- 7 -

Σχήμα: exploded view ZH-PT-1M.

## ZH-PT-1D

- 1. Νέα πλάκα βάσης
- 2. Ελαστικά πέλματα
- 3. Νέος δίσκος συλλογής/βοηθητικός δίσκος
- 4. Νέα λωρίδα στερέωσης σχάρας ψησίματος
- 5. Νέα αριστερή πλάκα
- 6. Αριστερή πλάκα μονωτικού υλικού
- 7. Νέα αριστερή και δεξιά πλάκα στεγανοποίησης
- 8. Νέος σωλήνας θέρμανσης
- 9. Πλάκα στερέωσης σωλήνα θέρμανσης
- 10. Πίσω πλάκα στεγανοποίησης
- 11. Επάνω μονωτικό υλικό πίεσης 1
- 12. Νέα επάνω πλάκα πίεσης μονωτικού υλικού
- 13. Νέος επάνω δίσκος
- 14. Νέα επάνω πλάκα σύνδεσης
- 15. Στήριγμα τουρμπίνας
- 16. Δεξιά πλάκα μονωτικού υλικού
- 17. Εξαρτήματα συρταριού
- 18. Χρονοδιακόπτης
- 21. Νέα δεξιά πλάκα
- 22. Εσωτερική δεξιά πλάκα
- 23. Κάτω πλάκα πίεσης μονωτικού υλικού

## ZH-PT-1D



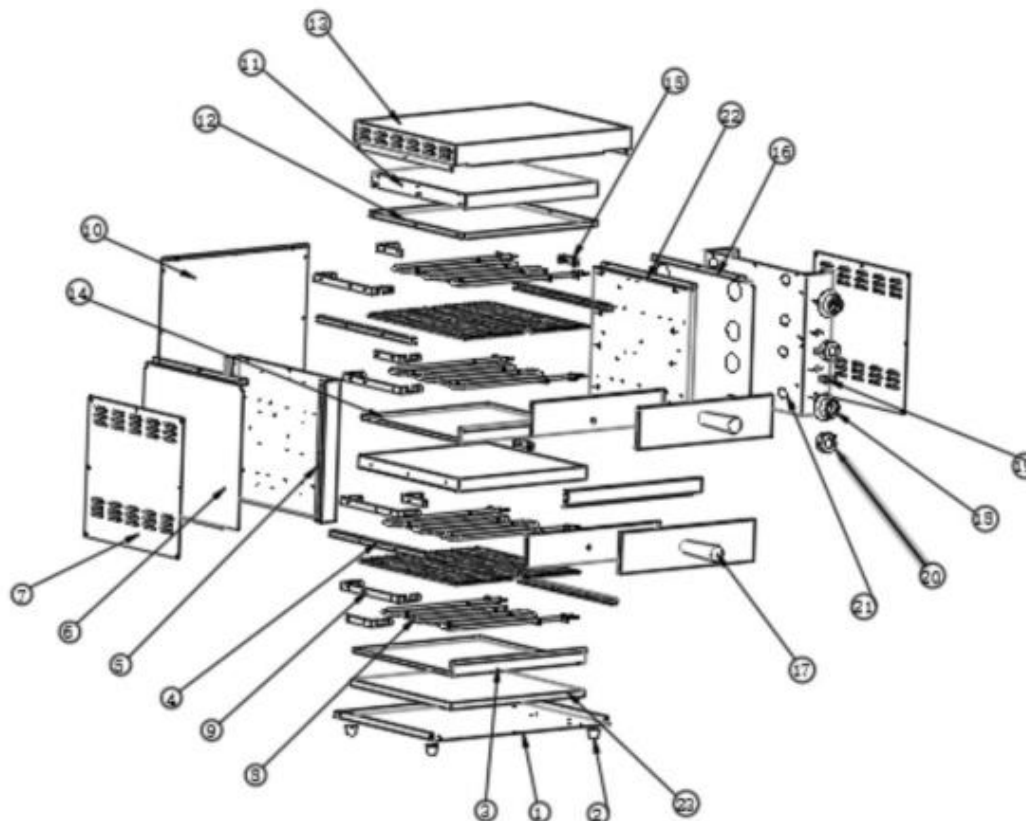
1.the new baseplate  
 2.rubber feet  
 3.the new sundry basin  
 4.the new baked net fixed strip  
 5.the new left board  
 6.left cotton plate  
 7.the new left and right sealing plate  
 8.the new heating tube  
 9.heat tube fixed plate  
 10.after the sealing plate  
 11.top pressure cotton 1  
 12.the new top pressing cotton board

13.the new top tray  
 14.the new upper side connecting plate  
 15.turbine stent  
 16.right cotton plate  
 17.drawer components  
 18.time-meter  
 21.the new right board  
 22.inside the right plate  
 23.bottom pressure cotton board

**ZH-PT-2M**

- 1. Νέα πλάκα βάσης
- 2. Ελαστικά πέλματα
- 3. Νέος δίσκος συλλογής/βοηθητικός δίσκος
- 4. Νέα λωρίδα στερέωσης σχάρας ψησίματος
- 5. Νέα αριστερή πλάκα
- 6. Αριστερή πλάκα μονωτικού υλικού
- 7. Νέα αριστερή και δεξιά πλάκα στεγανοποίησης
- 8. Νέος σωλήνας θέρμανσης
- 9. Πλάκα στερέωσης σωλήνα θέρμανσης
- 10. Πίσω πλάκα στεγανοποίησης
- 11. Επάνω μονωτικό υλικό πίεσης 1
- 12. Νέα επάνω πλάκα πίεσης μονωτικού υλικού
- 13. Νέος επάνω δίσκος
- 14. Νέα επάνω πλάκα σύνδεσης
- 15. Στήριγμα τουρμπίνας
- 16. Δεξιά πλάκα μονωτικού υλικού
- 17. Εξαρτήματα συρταριού
- 18. Χρονοδιακόπτης
- 19. Μονός διακόπτης
- 20. Ρυθμιστής θερμοκρασίας
- 21. Νέα δεξιά πλάκα
- 22. Εσωτερική δεξιά πλάκα
- 23. Κάτω πλάκα πίεσης μονωτικού υλικού

## ZH-PT-2M



|                                        |                                        |
|----------------------------------------|----------------------------------------|
| 1.the new baseplate                    | 13.the new top tray                    |
| 2.rubber feet                          | 14.the new upper side connecting plate |
| 3.the new sundry basin                 | 15.turbine stent                       |
| 4.the new baked net fixed strip        | 16.right cotton plate                  |
| 5.the new left board                   | 17.drawer components                   |
| 6.left cotton plate                    | 18.time-meter                          |
| 7.the new left and right sealing plate | 19.single jade eye switch              |
| 8.the new heating tube                 | 20.temperature controller              |
| 9.heat tube fixed plate                | 21.the new right board                 |
| 10.after the sealing plate             | 22.inside the right plate              |
| 11.top pressure cotton 1               | 23.bottom pressure cotton board        |
| 12.the new top pressing cotton board   |                                        |

- 9 -

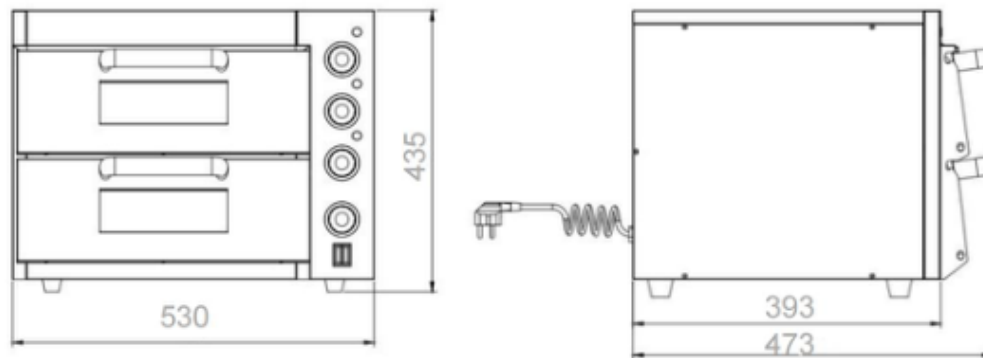
Σχήμα: exploded view ZH-PT-2M.

## 5. Δομή και διαστάσεις μοντέλων

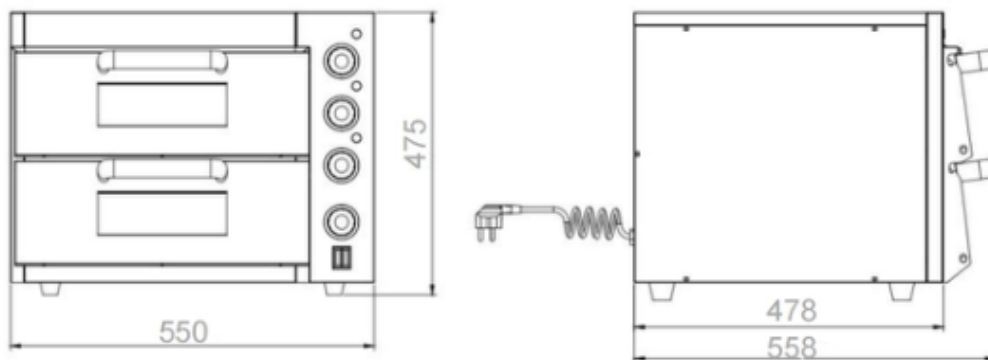
Τα παρακάτω σχήματα αναπαράγουν τα διαγράμματα διαστάσεων του πρωτοτύπου εγχειριδίου. Οι διαστάσεις στα σχέδια διατηρούνται όπως δίνονται από τον κατασκευαστή.



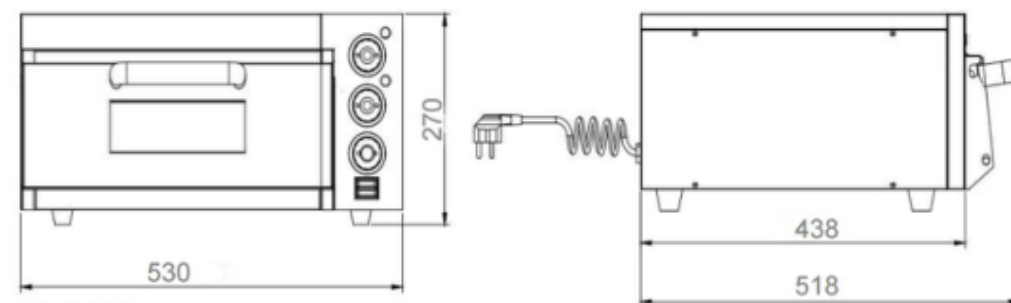
**Product Shape Structure:  
ZH-14M-2**



**ZH-16M-2**



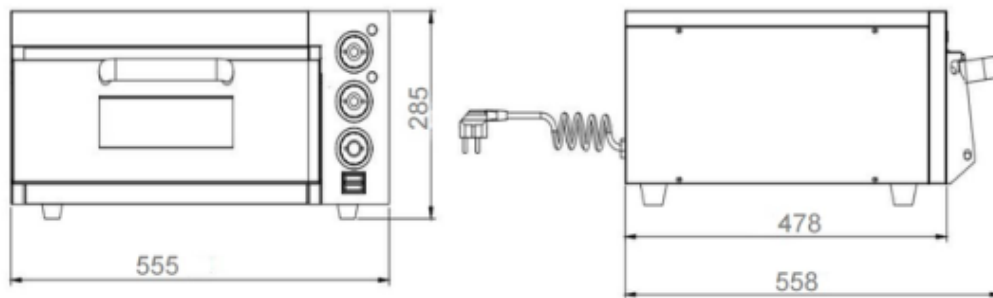
**ZH-14M**



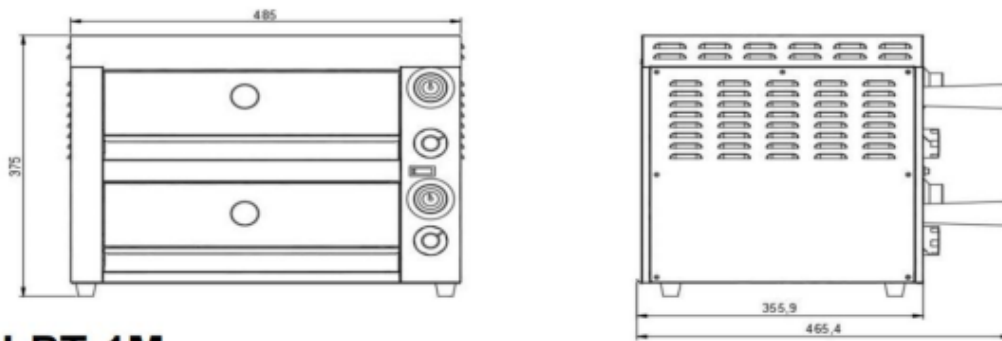
**ZH-16M**

- 10 -

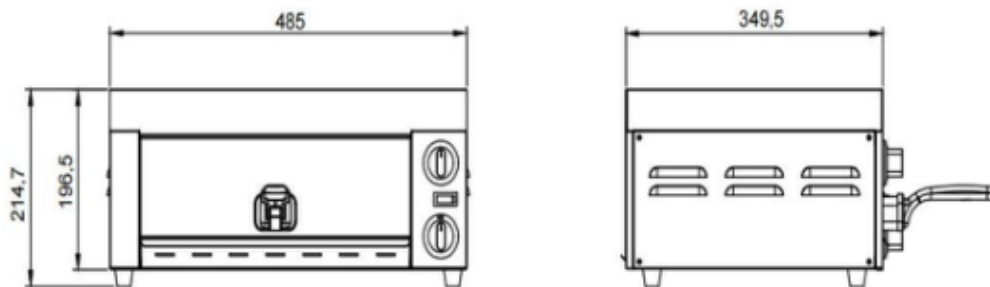
Διαστάσεις και δομή: ZH-14M-2, ZH-16M-2, ZH-14M, ZH-16M.



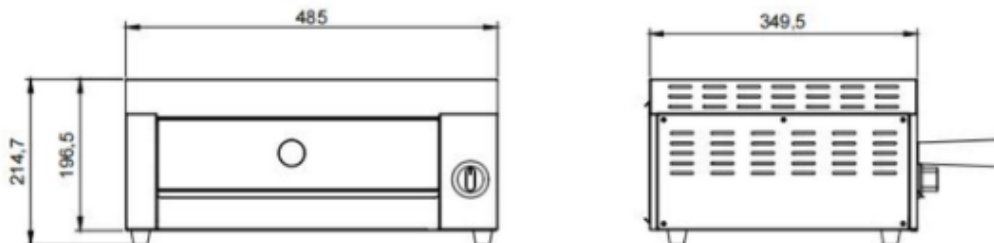
**ZH-PT-2M**



**ZH-PT-1M**



**ZH-PT-1D**



- 11 -

Διαστάσεις και δομή: ZH-PT-2M, ZH-PT-1M, ZH-PT-1D.

## 6. Οδηγίες εγκατάστασης

1. Η τάση τροφοδοσίας πρέπει να είναι ίδια με την τάση που αναγράφεται στην πινακίδα χαρακτηριστικών του προϊόντος.
2. Ο φούρνος πρέπει να τοποθετείται σε σταθερή και οριζόντια θέση. Πρέπει να υπάρχει απόσταση τουλάχιστον 10 cm από τα αντικείμενα στα αριστερά και δεξιά. Στο πίσω μέρος πρέπει να υπάρχει απόσταση τουλάχιστον 20 cm από εύφλεκτα υλικά.
3. Μην τοποθετείτε στην επάνω επιφάνεια εύφλεκτα υλικά, όπως πετσέτες ή ρούχα.
4. Κατά τη χρήση, μην ανοίγετε την πόρτα για να τοποθετείτε ή να αφαιρείτε αντικείμενα με τρόπο που δημιουργεί κίνδυνο. Για εργασία που απαιτεί επέμβαση, διακόψτε την τροφοδοσία.
5. Το εύρος ρύθμισης της θερμοκρασίας της συσκευής είναι 50–350 °C. Η συνιστώμενη θερμοκρασία κανονικής χρήσης είναι 200–300 °C, ανάλογα με τις ανάγκες και τη ρύθμιση της συσκευής.
6. Δεν πρέπει να υπάρχουν εύφλεκτα ή εκρηκτικά υλικά αποθηκευμένα κοντά στο σημείο εγκατάστασης.
7. Η εγκατάσταση του προϊόντος πρέπει να πραγματοποιείται από επαγγελματία/τεχνικό με τα κατάλληλα προσόντα και δεν πρέπει να γίνονται αυθαίρετες τροποποιήσεις.
8. Η ηλεκτρική σύνδεση και η εγκατάσταση του φούρνου πρέπει να πραγματοποιούνται από αδειούχο/εξουσιοδοτημένο ηλεκτρολόγο, σύμφωνα με το πρωτότυπο εγχειρίδιο.

## 7. Μεταφορά και αποθήκευση

Κατά τη μεταφορά, η συσκευή πρέπει να μεταφέρεται με προσοχή και να μην αναποδογυρίζεται, ώστε να αποφεύγεται η πρόκληση ζημιών στο περίβλημα και στα εσωτερικά εξαρτήματα.

Η συσκευασία παρέχει προστασία και η συσκευή πρέπει να αποθηκεύεται σε καλά αεριζόμενο χώρο, χωρίς διαβρωτικά αέρια. Σε περίπτωση προσωρινής αποθήκευσης, πρέπει να λαμβάνονται μέτρα προστασίας από τη βροχή.

## 8. Καθημερινοί έλεγχοι

Πριν και μετά τη χρήση, ελέγχετε την κατάσταση της συσκευής.

- Η συσκευή είναι οριζόντια και δεν έχει πάρει κλίση;
- Τα καλώδια τροφοδοσίας παρουσιάζουν γήρανση, ρωγμές ή θραύση;
- Ο πίνακας ελέγχου είναι άθικτος;
- Η συσκευή θερμαίνεται κανονικά;
- Υπάρχει ασυνήθιστος θόρυβος ή απώλεια ελέγχου;

### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Πρέπει να πραγματοποιούνται τακτικοί έλεγχοι. Οι τακτικές επιθεωρήσεις μπορούν να αποτρέψουν σοβαρά ατυχήματα. Εάν εντοπιστεί βλάβη στο κύκλωμα ή στη λειτουργία της συσκευής, σταματήστε αμέσως τη χρήση και ενημερώστε εξειδικευμένο τεχνικό προσωπικό για έλεγχο και συντήρηση.

## 9. Ηλεκτρικά διαγράμματα

Οι ηλεκτρικές συνδεσμολογίες των μοντέλων αποτυπώνονται στο πρωτότυπο εγχειρίδιο. Τα διαγράμματα παρατίθενται παρακάτω ως τεχνική αναφορά.

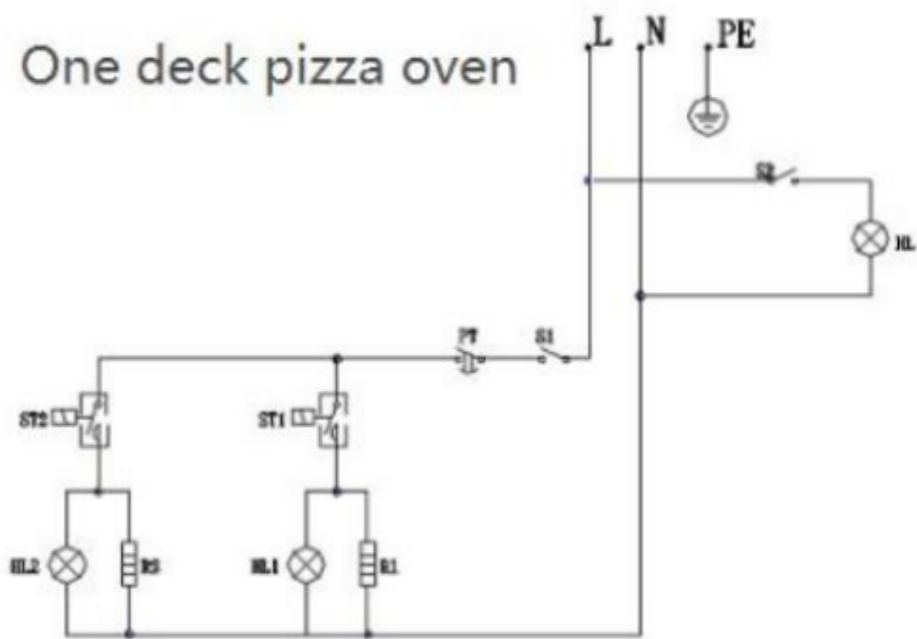
Are power lines aging, cracked, or broken?  
 The control panel is not damaged?  
 Is it heated?  
 Is there no abnormal noise or loss of control?

### WARNING!

Must often carry out routine inspections. Regular checks of the product can prevent serious accidents have occurred. Feel the circuit, and stop using the machine failure. They have notified as soon as professional and technical personnel are inspected and maintained.

## ELECTRICAL SCHEMATIC

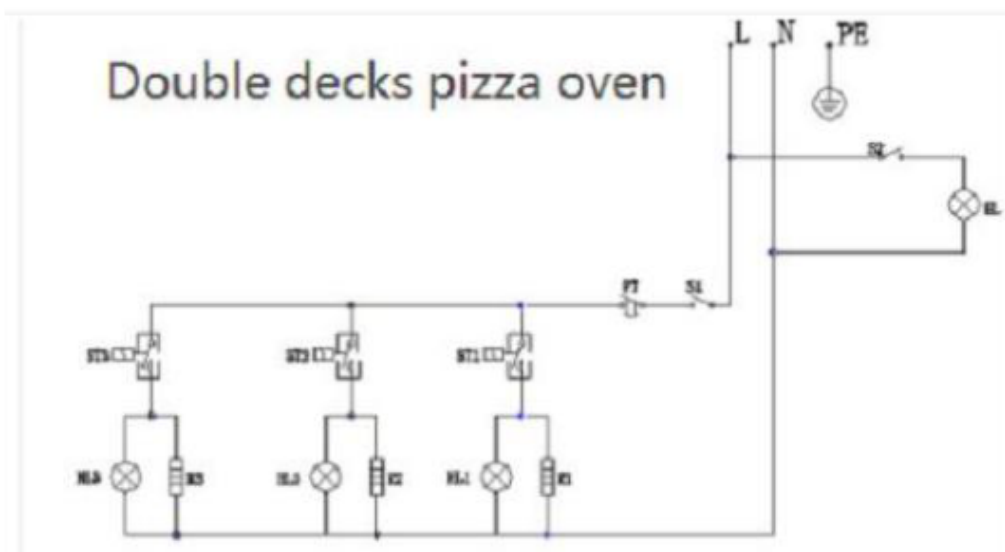
ZH-14M/ZH-16M



ZH-14M-2/ZH-16M-2

**Επεξήγηση συμβόλων**

| Σύμβολο         | Περιγραφή                     |
|-----------------|-------------------------------|
| ST1 / ST2 / ST3 | Θερμοστάτης                   |
| S1              | Διακόπτης                     |
| S2              | Διακόπτης εσωτερικού φωτισμού |
| PT              | Διακόπτης χρονοδιακόπτη       |
| R1              | Επάνω σωλήνας θέρμανσης       |
| R2              | Μεσαίος σωλήνας θέρμανσης     |
| R3              | Κάτω σωλήνας θέρμανσης        |
| H1 / H2 / H3    | Ενδεικτική λυχνία θέρμανσης   |
| HL              | Φωτισμός                      |



**ST1/ST2/ST3:** Thermostat

**S1:** Switch

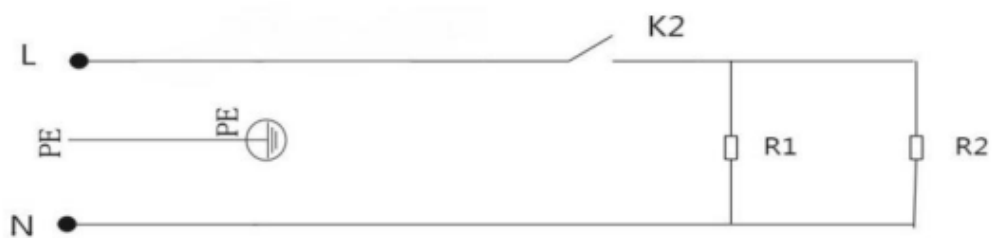
**S2:** Switch of inner lighting

**PT:** Timer Switch

**R1:** Top heating tube **R2:** Middle heating tube **R3:** Bottom heating tube

**H1,H2,H3:** Heating indicator **HL:** Lighting

**ZH-PT-1D:**



**K2 : Thermostat R1/R2 : heating tube**

**ZH-PT-1M**

## 10. Καθαρισμός και συντήρηση

1. Πριν από τον καθαρισμό, διακόψτε την τροφοδοσία για την αποφυγή ατυχήματος.
2. Χρησιμοποιείτε υγρό πανί και μη διαβρωτικό απορρυπαντικό για να καθαρίζετε την πλάκα πίτσας, την εξωτερική επιφάνεια της συσκευής και το καλώδιο τροφοδοσίας.
3. Μην χρησιμοποιείτε ποτέ νερό για απευθείας έκπλυση της συσκευής. Αποτρέψτε την εισχώρηση νερού, καθώς μπορεί να επηρεάσει τις ηλεκτρικές ιδιότητες και να προκαλέσει κίνδυνο ηλεκτροπληξίας.
4. Όταν η συσκευή δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, καθαρίστε την και αποθηκεύστε την σε καλά αεριζόμενο χώρο, χωρίς διαβρωτικά αέρια.
5. Συνιστάται η τοποθέτηση της συσκευής πάνω σε τραπέζι από ανοξείδωτο χάλυβα και να μην τοποθετούνται εύφλεκτα υλικά κάτω από τη συσκευή.

## 11. Γενική διάγνωση βλαβών

Ο παρακάτω πίνακας αποδίδει τον πίνακα βλαβών του πρωτοτύπου εγχειριδίου.

| A/A | Βλάβη / σύμπτωμα                                                                                              | Πιθανή αιτία                                                   | Ενέργεια / μέθοδος                                                                                                                         |
|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1   | Με την ενεργοποίηση, η ενδεικτική λυχνία ανάβει, αλλά η συσκευή δεν θερμαίνεται.                              | 1. Βλάβη θερμοστάτη.<br>2. Καμένη αντίσταση/σωλήνας θέρμανσης. | 1. Αντικατάσταση του ρυθμιστή θερμοκρασίας.<br>2. Αντικατάσταση του σωλήνα θέρμανσης.                                                      |
| 2   | Η συσκευή ενεργοποιείται και ο θερμοστάτης ρυθμίζεται, αλλά η αύξηση της θερμοκρασίας δεν μπορεί να ελεγχθεί. | Βλάβη θερμοστάτη.                                              | Αντικατάσταση του ρυθμιστή θερμοκρασίας.                                                                                                   |
| 3   | Η συσκευή ενεργοποιείται, αλλά η ενδεικτική λυχνία δεν ανάβει.                                                | Βλάβη ενδεικτικής λυχνίας.                                     | Αντικατάσταση της ενδεικτικής λυχνίας.                                                                                                     |
| 4   | Με την ενεργοποίηση, η ενδεικτική λυχνία δεν ανάβει και ο σωλήνας θέρμανσης δεν θερμαίνεται.                  | 1. Μη κανονική τροφοδοσία.<br>2. Καμένη ασφάλεια.              | 1. Ελέγξτε την τροφοδοσία και τα καλώδια σύνδεσης ώστε να επιβεβαιωθεί ότι η τροφοδοσία είναι κανονική.<br>2. Αντικαταστήστε την ασφάλεια. |

### ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ

Οι βλάβες που αναφέρονται στον πίνακα παρέχονται μόνο ως αναφορά. Εάν παρουσιαστεί βλάβη, σταματήστε αμέσως τη χρήση της συσκευής και ενημερώστε εξειδικευμένο τεχνικό προσωπικό για έλεγχο και συντήρηση.

## Τελική σημείωση

Η παρούσα ελληνική έκδοση βασίζεται αποκλειστικά στο αγγλικό τμήμα του παρεχόμενου εγχειριδίου για τα μοντέλα που αναφέρονται στο εξώφυλλο. Τα πρωτότυπα διαγράμματα έχουν διατηρηθεί ως τεχνικές εικόνες αναφοράς, ενώ το κείμενο έχει αποδοθεί στα ελληνικά με επαγγελματική τεχνική ορολογία.